

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 22 (1904)
Heft: 321

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 16.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnements:

Schweiz: Jährlich Fr. 6.
2tes Semester . . . 3.
Anland: Zuschlag des Porto.
Es kann nur bei der Post
abonnirt werden.

Preis einzelner Nummern 10 Cts.

Abonnements:

Suisse: un an . . . fr. 6.
2^e semestre . . . 3.
Etranger: Plus frais de port
On s'abonne exclusivement
aux offices postaux.

Prix du numéro 10 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Er erscheint 1—2 mal täglich, ausgenommen Sonn- und Feiertage.	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.	Paraît 1 à 2 fois par jour, Les dimanches et jours de fête exceptés.
Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse , Zürich, Bern etc. Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiszeile (für das Anland 35 Cts.).		Régie des annonces: Rudolf Mosse , Zurich, Berne, etc. Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'impression par page (pour l'étranger 35 cts.).	

Inhalt — Sommaire

Handelsregister. — Registre du commerce. — Schweizerische Emissionsbanken: Notenverkehr; Monatsbilanz; Generalmonatsbilanz. — Banques d'émission suisses: Mouvement de billets; Bilan mensuel; Bilan général mensuel. — Verwendung ausländischen Weizens.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister. — I. Registre principal. — I. Registro principale.

Bern — Berne — Berna

Bureau Langnau (Bezirk Signau).

1904. 16. August. Die Firma J. Gerber's W^{we} in Langnau (S. H. A. B. Nr. 157 vom 21. April 1902, pag. 625) ist infolge Aufgabe des Geschäftes und Verzichtleistung der Inhaberin erloschen. Aktiven und Passiven gehen über auf die Firma «Gebr. Gerber» in Langnau.

16. August. Johann und Emil Gerber, Joh. sel. Söhne, von und in Langnau, haben unter der Firma Gebr. Gerber in Langnau eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 15. August 1904 ihren Anfang genommen und Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «J. Gerber's W^{we}» übernommen hat. Natur des Geschäftes: Handlung in Eisenwaren, landwirtschaftlichen Maschinen und Papierholz. Geschäftslokal: An der Bahnhofstrasse.

Bureau Wangen.

16. August. Die Käsereligionssenschaft Thörigen in Thörigen (S. H. A. B. Nr. 237 vom 20. Juli 1899, pag. 955), hat am 10. April 1904 den Vorstand neu bestellt, wie folgt: als Präsident Johann Aeschlimann im Eigen; als Beisitzer Jakob Mühlthaler-Christen in Bollodigen. Johann Uebersax-Jordi in Thörigen, Fritz Günter beim Schilhaus zu Thörigen. Sekretär und Kassier sind die gleichen geblieben.

Zug — Zoug — Zugo

1904. 4. August. Unter der Firma Aktiengesellschaft für Automobilverkehr im Kanton Zug hat sich, mit Sitz in Zug und auf unbestimmte Dauer eine Aktiengesellschaft gegründet, welche die Einrichtung und den Betrieb eines Automobilverkehrs für Personen und Gepäck auf den Strassen des Kantons Zug bezweckt. Die Gesellschaftsstatuten sind am 17. April 1904 festgestellt worden. Das Gesellschaftskapital beträgt fünf- und sechszehntausend Franken (Fr. 65,000), eingeteilt in 60 auf den Inhaber lautende Aktien von je Fr. 100. Die Bekanntmachungen der Gesellschaft erfolgen durch das Amtsblatt des Kantons Zug. Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Gesellschaft führen der Präsident des Verwaltungsrates und ein vom Verwaltungsrate ernannter Betriebsleiter durch kollektive Zeichnung. Präsident des Verwaltungsrates ist Regierungsrat Fritz Spillmann, Betriebsleiter ist Bürgerrat Gottlieb Spillmann-Bürgi, beide von und in Zug.

12. August. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma Uttinger & Meyer in Zug (S. H. A. B. Nr. 403 vom 26. Oktober 1903, pag. 1609) hat sich aufgelöst; die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über auf die Firma «Alb. Uttinger, Hotel Löwen a. See» in Zug.

12. August. Inhaber der Firma Alb. Uttinger, Hôtel Löwen a/See in Zug ist Albert Uttinger-Speck, von und in Zug; die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Uttinger & Meyer». Natur des Geschäftes: Betrieb des Hotel Löwen a. See.

Schaffhausen — Schaffhouse — Schaffusa

1904. 16. August. Die Firma R. Kettner-Lang in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 214 vom 3. November 1891, pag. 868) hat das Geschäftslokal in die Oberstadt, Haus- «Zum Muskatbaum» Nr. 4 verlegt.

16. August. Die Firma E. Frauenfelder, Rechtsanwalt, in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 139 vom 27. Mai 1895, pag. 538), hat das Geschäftslokal verlegt: Beckenstube, Haus «Zum Sonnenberg».

Genf — Genève — Ginevra

1904. 15 août. Aux termes d'acte passé par M^e Charles Page, et son collègue, notaires, à Genève, le 24 juin 1904, il a été constitué, sous la dénomination de Société des Pétales de Panama, une association qui a pour but: L'acquisition et l'exploitation de tous gisements pétroliers dans tous pays, notamment de ceux qui font l'objet des apports; le commerce des pétroles bruts et distillés, ainsi que les résidus et dérivés de pétrole; éventuellement la distillation et la raffinerie du pétrole, les industries qui s'y rattachent, le commerce et le transport de leurs produits. Elle peut faire toutes opérations financières, industrielles ou commerciales qui se rattachent directement ou indirectement, en tout ou en partie, à l'une ou l'autre branche de son objet, ce, dans les limites prescrites par l'art. 4 des statuts. Le siège social est à Genève, 11, Rue de la Coraterie. Le conseil d'administration pourra établir à l'étranger des sièges administratifs, ainsi que des succursales, agences, dépôts et représentations. La durée de la société est illimitée. Le capital social est fixé à la somme de douze millions cinq cent mille francs (fr. 12,500,000), divisé en 125,000 parts sociales d'une valeur nominale de fr. 100 au porteur. Il pourra être délivré des certificats nominatifs pour les parts déposées au siège social. Chaque part sociale donne droit à une part proportionnelle dans la propriété de l'actif social. Aucun des associés n'est personnellement respon-

sable des engagements de l'association au delà de la part sociale qu'il possède. Les biens seuls de la société forment la garantie de ces engagements. On entre dans la société par l'acquisition d'une ou de plusieurs parts, et chaque associé a le droit d'en sortir par l'aliénation de ses parts. L'acheteur entre de droit dans la société, aux mêmes conditions que le vendeur. Celui qui a cédé son titre perd tous ses droits sur les biens de l'association. Les ayants-droit ou créanciers d'un porteur de parts doivent, pour l'exercice de leurs droits, s'en rapporter aux inventaires sociaux et aux délibérations de l'assemblée générale. L'association est administrée par un conseil composé de cinq membres au moins et de neuf membres au plus, nommés pour le terme de quatre années. Elle est valablement représentée vis-à-vis des tiers par la signature de deux membres du conseil d'administration. Le conseil d'administration peut déléguer tout ou partie de ses pouvoirs, soit à un ou plusieurs de ses membres, soit à un ou plusieurs tiers, dans les termes qu'il jugera convenables. Sur les bénéfices résultant du compte de profits et pertes et du bilan, arrêtés en conformité de l'art. 656 du C. O., il est prélevé: 1^o 5% pour constituer un fonds de réserve; 2^o la somme qui sera fixée chaque année, sur la proposition du conseil d'administration, par l'assemblée générale, pour un fonds général d'amortissement; 3^o la somme nécessaire pour servir 5% aux parts sociales. Sur le restant, il sera encore prélevé 10% pour le conseil d'administration, à répartir suivant un règlement d'ordre intérieur, et 10% à la disposition du conseil d'administration pour être employé par lui, comme il l'entendra, au mieux des intérêts sociaux, pour rémunérer des concours, des travaux ou des organismes spéciaux. Le solde est réparti aux porteurs de parts sociales, à titre de second dividende. Tous les avis, publications et convocations concernant l'association sont insérés dans la «Feuille officielle suisse du commerce». Le conseil d'administration est composé des suivants: 1^o Henri Foulon de Vaulx, industriel, demeurant à Paris; 2^o le comte Paul de Villermont, propriétaire, demeurant au Château de Vireux Molhain (France); 3^o le baron Anstole de Fontgalland, propriétaire, demeurant à Paris; 4^o Jean Diodati, agent de change, demeurant à Genève; 5^o Alfred Conte, propriétaire, demeurant à Paris. Toutes les contestations qui pourront s'élever pendant la durée de l'association ou pendant sa liquidation, soit entre les sociétaires porteurs de parts et l'association, ou les administrateurs, liquidateurs ou contrôleurs soit entre les associés et porteurs de parts eux-mêmes, à raison des affaires sociales, sont du ressort des tribunaux du canton de Genève. Domicile attributif des juridictions est élu à ces fins par tous les sociétaires à Genève.

Notenverkehr zwischen den schweizerischen Emissionsbanken Mouvement de billets entre les Banques d'émission suisses Im Monat Juli 1904 — au mois de juillet 1904.

Ordnungs-Nr. N ^o d'ordre	Banken — Banques	Erhaltene eigene Neton Propres billets reçus		An die emittierenden Bank ge- sandte Neton Billets expédiés à la Banque qui les a émis	
		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
1	St. Gallische Kantonalbank	168,950	41,900		
2	Basellandschaftliche Kantonalbank	19,200	6,250		
3	Kantonalbank von Bern	103,600	490,000		
4	Banca cantonale ticinese	43,800	—		
5	Bank in St. Gallen	365,750	43,750		
6	Crédit agricole et industriel de la Broye	16,850	10,000		
7	Thurgauische Kantonalbank	86,750	58,750		
8	Aargauische Bank	198,100	88,050		
9	Toggenburger Bank	18,750	49,550		
10	Banca della Svizzera italiana	25,100	48,550		
11	Thurgauische Hypothekbank	28,600	10,000		
12	Graubündner Kantonalbank	45,250	17,450		
18	Luzerner Kantonalbank	149,050	—		
14	Banque du commerce	160,100	196,550		
15	Appenzell A.-Rh. Kantonalbank	34,400	2,800		
17	Bank in Basel	180,700	672,350		
18	Bank in Luzern	113,050	59,650		
21	Zürcher Kantonalbank	116,150	661,900		
23	Bank in Schaffhausen	46,700	—		
24	Banque cantonale fribourgeoise	19,250	—		
26	Banque cantonale vaudoise	92,600	71,000		
27	Ersparniskasse des Kantons Uri	22,200	19,450		
28	Kantonale Spar- und Leihkasse von Nidwalden	11,650	800		
80	Banque cantonale neuchâteloise	82,900	—		
31	Banque commerciale neuchâteloise	78,450	9,250		
32	Schaffhauser Kantonalbank	26,200	7,700		
88	Glarner Kantonalbank	26,450	900		
84	Solothurner Kantonalbank	56,500	60,550		
85	Obwaldner Kantonalbank	13,100	5,650		
86	Kantonalbank Schwyz	42,400	15,750		
87	Credito Ticinese	28,100	—		
88	Banque de l'Etat de Fribourg	54,650	9,800		
89	Zuger Kantonalbank	37,750	4,850		
40	Banca popolare di Lugano	32,450	10,850		
41	Basler Kantonalbank	96,850	9,150		
42	Appenzell I.-Rh. Kantonalbank	2,800	7,550		
Total		2,632,150	2,682,150		
Durchschnitt des I. Semesters 1904 Moyenne du 1 ^{er} semestre 1904		4,094,200	4,094,200		

VII. Monatsbilanz 1904 der Schweizerischen vom 31.

VII^m Bilan mensuel de 1904 des banques du 31

Aktiven

Table of Aktiven (Assets) with columns for Firma, Kassa - Caisse, Disponible Guthaben - Créances à vue, and Wechselorderungen. Includes sub-headers like Gesetzliches Metallgeld, Eigene Noten in Kasse, etc.

1) Inkl. Gnhaben bei der Abrechnungsstelle. 2) Scheidemünzen, fremde Münzen und Noten. 3) Inkl. ausstehende Platzwechsel und Schuldscheine. 4) Compris l'avoir à la chambre de compensation. 5) Monnaies d'appoint, billets et monnaies étrangers. 6) Compris effets sur place non rentrés.

Passiven

Table of Passiven (Liabilities) with columns for Firma, Noten-Emission, Andere fällige Schulden - Autres engagements à vue, and Wechsel-Engagements sur. Includes sub-headers like Noten-Zirkulation, Giro- und Checks-Conti, etc.

7) Rückzahlbar ohne oder mit ganz kurzer Kündigungsfrist. 8) Inkl. nicht erhobene Dividenden. 9) Inkl. Hypotheken auf Liegenschaften. 10) Payable sans ou à courte dénonciation. 11) Compris dividendes non perçus. 12) Compris les hypothèques sur immeubles.

Emissionsbanken (inklusive Zweiganstalten)

Juli 1904.

d'émission suisses (y compris les succursales)

juillet 1904.

Actif

Table of assets (Actif) with columns for Wechsel mit Faustpfand, Konto-Korrent-Debitoren, Hypothekendarlehen, Effekten, Diverse, Feste Anlagen, Placements fixes, Ausstehendes Dotations- und Aktienkapital, Total, and Nr.

Inkl. Wechsel zum Inkasso. Inkl. Warrants und basellandschaftl. Gantrödel. Inkl. Liquidationen und Restanzen. Compris les effets à l'encaissement. Compris les warrants et les Gantrödel de Bâle-Campagne. Compris liquidations et soldes.

Passif

Table of liabilities (Passif) with columns for Tratten und Acceptationen, Konto-Korrent-Kreditoren, Sparkassen-einlagen, Depositen-scheine und Obligationen, Feste Anleihen, Diverse, Reserven-fonds, Gesellschafts-Conti, Einbezahlt, Ausstehend, Total, and Nr.

